

# Detalles del movimiento revolucionario de Guatemala

## Cómo se fraguó la revolución Estado del país antes de la sublevación Las cabezas de los ajusticiados expuestas al público

Por un conducto confidencial hemos podido obtener detalles acerca de la convulsa situación política creada en Guatemala desde hace algunos meses, situación que ha venido a culminar con el movimiento revolucionario estallado el 22 del pasado agosto simultáneamente en casi todos los departamentos del centro y del Pacífico del país.

### Desde hace unos meses

Los informes obtenidos por nosotros concuerdan en que desde algún tiempo se ha creado una situación de malestar e intranquilidad en todo el país.

La división entre liberales y conservadores se ha venido ahondando de una manera alarmante de modo que las autoridades políticas y militares han debido desplegar una gran vigilancia para la conservación del orden en la república y aun para evitar los disturbios y bochinos entre los particulares.

### Los emigrados

Los emigrados políticos enemigos de Orellana han estado saliendo tanto hacia el norte a México, como hacia El Salvador.

Honduras no parece ser para ellos un albergue propicio porque existe una marcada estrechez de relaciones entre los gobiernos de Guatemala y de Tegucigalpa, tan marcada, que cuando se consideró inevitable la conflagración entre Honduras, Nicaragua y El Salvador fue pública voz de que de los almacenes de guerra guatemaltecos habían salido las ar-

mas y pertrechos con que el General López Gutiérrez había equipado los ocho mil soldados que se dieron de alta en esa emergencia.

Los emigrados antigobernalistas guatemaltecos son numerosos y desde hace mucho tiempo han venido tramando un plan vasto y completo para provocar el alzamiento general en toda la república y derrocar el régimen existente.

### Servicio secreto

Sabedor el gobierno de esta agitación oculta estableció un servicio secreto de información el que, según datos confidenciales nuestros, extendió su radio de acción por toda la república y tuvo ramificaciones tanto en México como en El Salvador.

Este servicio secreto fue el que descubrió hace cosa de tres meses las maquinaciones para apoderarse del fuerte de San José en la capital, de Puerto Barrios, Retalhuleu, Zapapa, Petén y otros lugares.

Fue entonces cuando se produjo algún movimiento militar habiendo sido dados de baja o removidos en sus puestos algunos oficiales entre

los que se contaban jefes de alta graduación.

### El movimiento del 22

Como nuestros lectores saben, el 22 del presente estalló un gran movimiento revolucionario en numerosos lugares del país. Cerca de la capital en dos lugares, Palenque y San Lucas, el movimiento triunfó en el primer momento, así como en varios lugares de la región del Pacífico. Los revolucionarios aprisionaron a las autoridades y, según noticias que parecen confirmarse, muchos de los militares gobiernalistas presos fueron fusilados sumariamente.

Se presume que la consigna de los sublevados fue infundir el terror desde el primer momento, confiando en que ello les daría el triunfo.

### Contrarrevolución

Inmediatamente que el movimiento fue conocido en los círculos gubernativos el Ministro de la Guerra General don Jorge Ubico hizo funcionar con diligente actividad todos los resortes que tiene en sus manos. A su cargo estuvo la organización

de fuerzas expedicionarias que salieron hacia los lugares sublevados y la dirección suprema de las operaciones.

Los revolucionarios de los sitios próximos a la capital fueron atacados por fuerzas muy numerosas de tropas regulares las que los batieron tras corta y encarnizada lucha.

Los combates han seguido y poco a poco el gobierno que cuenta con magnífico material de guerra, ha ido dominando los sitios sublevados e implantando el orden.

### La restricción

Nuestros informes dicen que el gobierno ha apretado demasiado la mano para matar de una vez la revolución.

Los cuerpos de ejército que operan en el territorio sublevado tienen órdenes terminantes y el hecho de que en San Lucas, cerca de la capital fueran pasados por las armas doce cabecillas revolucionarios tras un sumarisimo consejo de guerra, prueba que el General Ubico, alma del militarismo guatemalteco y brazo derecho del General Orellana, está

dispuesto a todo, a ahogar en sangre todo brote de rebeldía.

### El triste saldo

Noticias llegadas ayer a esta ciudad indican que la revolución que ha venido perdiendo terreno cada día, ha sido ya reducida a sus postreros esfuerzos y que los batallones del Gobierno se ocupan de perseguir a los desbandados que huyen por las montañas de los departamentos sublevados.

Total que el saldo que ha dejado este movimiento es la intranquilidad, el luto, los enconos ahondados y unas trescientas tumbas más.

### Ultimas noticias

Las noticias llegadas anoche de Guatemala indican que el gobierno guatemalteco ha puesto sobre las armas veinticinco mil soldados.

En la capital impera el terror, lo mismo que en las grandes ciudades del país; noticias venidas por la vía de México indican que las cabezas de los ajusticiados han sido expuestas al público capitolino.

En Suchitepequez operan once mil soldados y el mando en jefe de las fuerzas gobiernalistas corresponde al General Ubico quien ha salido al campo.

Se dice que por el Suchite han invadido al país procedentes de México bandas de revolucionarios muy bien armados. Se calcula que la revolución ha producido 500 víctimas y a última hora se nos anunció anoche que las batallas continuaban intensamente.

## ULTIMAS NOTICIAS DE CENTRO AMERICA

### Llega el crucero "Birmingham" a Puerto Barrios - Es herido en Managua el Doctor don Ramón Castillo C.

Las últimas noticias llegadas de Guatemala son contradictorias; en nuestro afán de dar la más completa información vamos a recoger las varias versiones y dejamos las deducciones al buen juicio de nuestros lectores.

Pasajeros recién llegados a esta capital sostienen que el movimiento antigobernalista estallado el 22 ha tomado incremento y se ha afianzado en muchos departamentos, pero que el Gobierno que mantiene control absoluto en el telégrafo resta importancia al movimiento y procura transmitir la noticia de que ha sido debelada la revolución y el orden restablecido.

### Las luchas

Los mismos informes nos dicen que los combates han sido desde el principio muy reñidos, habiéndose iniciado una guerra sin cuartel.

En cuanto caen prisioneros ya sean cabecillas revolucionarios o jefes gobiernalistas son fusilados sin mayor proceso. Esto da a la lucha un aspecto feroz y repulsivo.

Ayer se citaban algunos nombres conocidos y se daban como haber sido pasados por las armas uno de los primos del señor Cabos Batres que es nuestro huésped actualmente.

Puerto Barrios, en el Atlántico, el crucero norteamericano "Birmingham" cuya visita a Puerto Limón se anuncia para dentro de poco.

En el "Birmingham" llegó al mencionado puerto guatemalteco el Almirante Cole que fue nuestro huésped hace algún tiempo.

Se da, como es natural, mucha importancia a la visita del marino norteamericano a Guatemala en estos momentos de revolución.

Conviene recordar que el Almirante Cole fue el encargado de pacificar a Nicaragua, y como resultado de su intervención quedó el destacamento de 300 marinos que aún están en Campo de Marte.

### Las noticias oficiales

Las noticias oficiales recibidas ayer de Guatemala dicen que ya puede afirmarse de manera rotun-

da que ha sido restablecida la paz.

Solamente en ciertas zonas destacamentos de tropas regulares se ocupan de batir el país en busca de los dispersos revolucionarios para capturarlos y desarmarlos.

Se dice además que habiendo sido reducidos a prisión los revolucionarios han sido sometidos a los tribunales donde se les sigue el proceso de ley para ser sentenciados.

Al referirse al arribo del "Birmingham" a Puerto Barrios los despachos oficiales indican que el navío americano ha llegado en visita de cortesía.

### El suceso de antenoche en Managua

En Nicaragua, como es natural, no se han calmado los ánimos después de los recientes sucesos políticos, los que antenoche ocasionaron en Managua un suceso lamentable.

El diputado y consejero íntimo del Presidente Chamorro, doctor don Ramón Castillo C. fue herido en las calles de Managua. El suceso ocurrió a 200 varas del Palacio Presidencial y como es natural su ponerlo, conmovió toda la ciudad de Managua.

Fue heridor del doctor Castillo un hermano del doctor don Salvador Castrillo jefe de la última revolución y el lance lo originó la prisión y destierro que en la actualidad sufre Castrillo.

El doctor don Ramón Castillo recibió dos tiros de pistola, pero ninguna de las heridas es de carácter mortal.

En Costa Rica, cuando el pacto unionista de 1920, estuvo el doctor don Ramón Castillo; fue con el doctor Pasos Arana el delegado de Nicaragua a las conferencias donde se firmó el pacto unionista de 1920 que creó la república tripartita, en el último esfuerzo hecho por restaurar la unidad de Centro América.

### La distinguida dama esposa del Sr. Presidente de Honduras es hoy huésped de Costa Rica

En el vapor «Cuba» fondeado desde ayer en la bahía de Puntarenas, llegó al país la culta y distinguida dama doña Anita de López Gutiérrez, esposa del Excelentísimo señor Presidente de la República de Honduras, General don Rafael López Gutiérrez.

Es para nosotros motivo de honor contar en el seno de nuestra selecta sociedad a la ilustre matrona que goza de arraigados prestigios en el país hermano.

Cortos días permanecerá entre nosotros, pero los suficientes para que reciba las innumerables muestras de afecto y simpatía a que es acreedora por sus relevantes dotes, tan distinguida dama.

El DIARIO DEL COMERCIO cump'e con presentarle sus más finos respetos, deseando que su permanencia en este país sea para ella enteramente grata.

### ROBO SACRILEGO

El domingo en la mañana al abrir el sacristán las puertas de la Iglesia de San Pedro de Montes de Oca descubrió que había desaparecido el Santo Cristo que estaba colocado en el Altar Mayor. Su sorpresa fue enorme.

Pronto la escandalosa nueva circuló por el vecindario que recibió con indignación la noticia. El Sr. Cura

ofreció la misa al Cielo pidiéndole fervorosamente que apareciera el Santo y los feligreses ofrecieron la mar de promesas.

El artístico Santo siempre adornado por las mozas del pueblo con flores de la pradera, aguas de la sierra y jarrones de Corinto había desaparecido.

Nadie podía suponer quién fuera el autor de tan escandaloso sacrilegio.

El Jefe Político y los detectives se

pusieron sobre la pista y ayer después de ardua labor, el Santo Cristo tan venerado estaba colocado en el Altar Mayor.

El autor de la hazaña era Bartolomé Valverde vecino del Rincón de Cubillos, el cual fue enviado a la Penitenciaría.

Felicitemos al Coronel Pinaud, al Jefe Político don Elías Salazar y a su Secretario don Tobías Acuña por sus acias diligencias en este asunto.

## Llega la Tórtola Valencia

Don Juan Rafael Pacheco partió el miércoles a Limón para esperar en el puerto el arribo de la célebre bailarina española, que hará su debut mañana sábado en el Teatro Nacional.

Desde ayer se encuentra pues Tórtola entre nosotros dispuesta a enseñarnos sus proezas en el arte de Terpsicore.

Sea bienvenida y que la suerte le acompañe, son nuestros deseos.

**TACK HING LUNG & Co.**  
GIL CONG  
IMPORTADORES - Puntarenas

## Un trabajo de bordado que merece nuestra felicitación

Hemos admirado ese trabajo, de un gran valor artístico, producido de unas manos de artista sublime y bella.

Hermosa presentación. Baste decir que es una obra de mérito, el precioso estandarte, bordado en seda que ha sabido confeccionar con hermosas tonalidades, una linda señorita dotada de cualidades excepcionales, revestida de modestia de gusto y de arte.

Es una obra de mérito. Al contemplar en una de las vitrinas del "Bazar de San José" la hermosa labor encomendada por las Reverendas Madres salesianas residentes en Mara Redonda, recibimos la agradable impresión de saber que aquel trabajo que reúne tanta belleza, es obra de la inteligente señorita Carmela Villana.

Para ella es nuestra sincera felicitación.

### DOC TOR VARGAS Médico Osteópata

Trasladó su despacho 100 varas al norte de la Botica Oriental.

Nota: La mayoría de las enfermedades agudas y crónicas son causadas o agravadas por trastornos en la columna vertebral, de lo que no se da cuenta el paciente. El espinazo debiera ser examinado tan a menudo como los dientes.

## La flor más rara

Puede asegurarse que lo es la rosa azul, que apareció a principios del año 1899 en un jardín de Rizamisk (Bulgaria.) Esta curiosa flor, que muchas veces se ha tratado de obtener, aunque sin éxito, se encontró en una planta que antes había dado rosas de amarillo pálido y dio después cinco capullos de un hermoso color turquesa.

La "aurícola judaica" o pendiente de judío, es muy rara; difícilmente se encuentra en Europa, aunque se cria con gran abundancia en Nueva Zelanda. Recientemente se encontró un ejemplar muy viejo en Neddi. El nombre de esa flor proviene de su forma, parecida a la de un pendiente y a que, según la tradición, ca un árbol de esta clase se ahorcó el traidor Judas.

### Vestido Frac

Entero, de última moda, por un precio cómodo vende La Sastrería de Juan Bta. Venegas G. Avenida Central Oeste

**Quong Tai Chong & Co.**  
(JACOBO SANCHEZ)  
Importadores y Exportadores  
PUNTARENAS C. R.

### Fábrica de Jabones y Velas de Esperma

TELEFONO No. 100  
JESUS MARIA CASTRO V.  
PLAZA VIQUEZ - SAN JOSE

### Robo de ropa

Anteayer fue cometido un robo en la casa de habitación de don Luis de Bedout situada por la calle de la Sabana. Los ladrones se llevaron una buena cantidad de ropas que la familia Bedout valora en \$ 100.

Los detectives están sobre la pista.

## El Vaticano en favor de Rusia

La acción del Vaticano en favor de Rusia logra alcance notable, no solamente por la cantidad de los socorros enviados por la Santa Sede a los hambrientos de aquel país, que representa un valor crecido, sino también por la sugestión que despierta tal acción realizada en las difíciles circunstancias actuales.

El gobierno de los soviets acaba de poner en vigor una ley por la cual se prohíbe la enseñanza de la religión en todo el territorio ruso a los menores de 7 años de edad. Este decreto quita a la propaganda católica su mejor medio de acción, la educación religiosa de la juventud,

a la vez que está decididamente en contra de los conceptos esenciales del catolicismo, en materia de predicación y práctica del culto.

Sin embargo, la Santa Sede no abandona sus propósitos de caridad evangélica para con los rusos, sino que apresura la realización de las medidas proyectadas. Acaba de salir de Bari la misión organizada por el Vaticano en favor de los habitantes de las regiones del hambre, con valiosos cargamentos de medicinas y ropas. Simultáneamente, el Papa envía una carta a todos los obispos en la cual preconiza encarecidamente la acción del clero universal en

### NO COMA MOSCAS!!

Exija la tarjeta de representación a los agentes de la Carnicería Higiénica. No se deje sorprender que es contra su salud.—25 varas al oeste del Banco Internacional.

favor de los rusos necesitados. El gesto es muy bello, digno del representante de la religión de paz y amor, que aboga por el olvido de rencores y sugiere el deber de devolver bien por mal. La actitud del Vaticano responde a los criterios infalibles que han sido la base de la predicación del cristianismo y la causa a la cual obedece su éxito triunfal en todas las épocas: nada es eterno en el mundo; una cosa sola es necesaria: amar a Dios y al prójimo, como a nosotros mismos.



## Los Dientes Brillan

cuando desaparece la película—Observe y vea

Sepa Ud. ahora cómo se ven los dientes, cómo se sienten, cuando destruye Ud. la película.

Pida gratis en las droguerías, este tubito de prueba para diez días. Note los resultados instantáneos y luego vuelva a observarlos al cabo de diez días.

Millones de personas ya lo han hecho. Los principales dentistas en todas partes lo recomiendan. Ahora demuestre en su hogar lo que significan, en realidad, los dientes limpios.

### La destrucción de la película

La ciencia dental de todo el mundo, está librando una batalla contra la película. La película es esa substancia viscosa que Ud. siente. Se adhiere a los dientes, penetra a los intersticios y allí se fija. Y ahora se le atribuyen la mayoría de las enfermedades de los dientes.

Estas enfermedades han ido en aumento constante. La pasta corriente para dientes no destruye la película, de modo que se ha visto que es inadecuado el cepillarse los dientes. Millones de personas saben perfectamente que aún los dientes mejor cepillados se manchan y destruyen.

Es la película la que se mancha, no los dientes. La película es el origen del sarro. Retiene las partículas de alimento que se fermentan y forman ácido. Mantiene este ácido en contacto con los dientes, produciendo la caries.

En ella se reproducen millones de microbios. Estos, con el sarro, son la causa fundamental de la piorrea. Y a pesar del cepillo para dientes, pocos son los que se libran de las enfermedades provocadas por la película.

### Nuevos métodos para destruir la película

Ahora bien, la ciencia dental ha hallado nuevos métodos para destruir la película, día a día. Competentes especialistas han comprobado estos métodos eficaces. Los principales dentistas, en todas partes, recomiendan con urgencia su aplicación.

Los métodos se combinan en el dentífrico Pepsodent. A millones de personas les ha producido una nueva era en la limpieza de la dentadura. Y ahora se ofrece a cada hogar un tubito gratis para que todos lo conozcan pronto.

### Resultados rápidos, visibles

Todo mundo puede ver y sentir lo que produce Pepsodent. Ninguno de los antiguos métodos de cepillarse los dientes produjo nunca un resultado tan satisfactorio. De modo, que esta prueba sea la que lo convenza.

Uno de los componentes es la pepsina. Otro, aumenta, el digestivo del almidón en la saliva, para digerir los depósitos amiláceos adheridos. Al mismo tiempo, se aumenta la alcalinidad de la saliva, y de manera inmediata. Esto, con el objeto de neutralizar los ácidos de la boca que producen la caries.

Dos elementos atacan directamente la película. Uno de ellos conserva los dientes tan perfectamente pulidos, que impide que la película se adhiera a ellos.

Los efectos de Pepsodent se obtienen con cada aplicación. Destruimos constantemente y de manera satisfactoria, a los mayores enemigos de los dientes. Y se ha proporcionado a millones de dientes nueva protección y nueva belleza.



### Millones de personas revelan los resultados

En todos los círculos sociales se notan ahora dientes brillantes. Pregunte Ud. y sabrá que todos usan Pepsodent, sin duda alguna.

Pida Ud. este tubito gratis y pruébelo en sí mismo. Note lo limpios que se sienten los dientes, después de usarlo. Fíjese en la desaparición de la película viscosa. Observe cómo emblanquecen los dientes, a medida que desaparece la película.

Luego, permita que también lo usen sus hijos. Sus dientes son los que más lo necesitan. Muy pocos niños llegan a los 15 años de edad, sin alguna enfermedad de los dientes.

Permítase que el fumador vea cómo hace desaparecer la película manchada de sus dientes.

Permítase que todos sepan cómo se sienten los dientes limpios, cómo se vuelven más sanos, cuando se cepillan según este método moderno. Quizá esta prueba de diez días produzca en su hogar resultados perdurables.

**Pepsodent** PAT. OFF.  
REG. U.S.

El dentífrico moderno

Presente este cupón por un tubito gratis, en esta semana a

(Nombres de las droguerías o boticas)

### Un tubito para 10 días, gratis

Presente este cupón a cualquiera de las droguerías o boticas mencionadas, escribiendo su nombre y dirección. Bueno por un tubito de Pepsodent para 10 días.

Nombre .....

Dirección .....

Los residentes de fuera de la ciudad pueden enviar por correo este cupón a The Costa Rica Mercantile Co., Apartado No. 19, San Jose, Costa Rica, y recibirán el tubito por correo.

Solo un tubito para cada familia.

## Boticas Distribuidoras: BOTICA FRANCESA BOTICA NUEVA BOTICA ORIENTAL

# Correspondencia de todo el País

## De Cinco Esquinas

### Caminos

Dichosamente ya volvieron a reanudar los trabajos de la calle central llevando a cabo la nivelación del trecho de camino comprendido entre el puente hasta frente a la casa de don Jenaro Quesada.

Esta nivelación le da mucha vida a la calle porque en este punto citado era un lavadero y a veces un charco de lodo terrible y como le vantaron un poco la calle está sub sanado el daño. Bien por la Municipalidad que no descuida los caminos porque estos le dan mucha vida al cantón de Tibá y bien para el vecindario nuestro.

No olvide gestionar los focos de la luz con los señores Alvarado y C., esto es de mucha necesidad.

### Robo

El martes en la noche se introdujo un caco en la nueva ladrillera de los señores Placeta y C. llevándose unas palas y unos picos. El pájaro aprovechó la oportunidad que en esas horas el guardián de la ladrillera don Marciano Rodríguez andaba comiendo, y se metió llevándose las herramientas antes mencionadas.

Guerra a los cacos en estos tiempos.

### Atención

Al señor Agente de Policía para que proceda con más energía con los señores boyeros que siempre andan encaramados en sus carretas o echan los bueyes por delante con grave peligro para tanto chiquito que van a hacer un mandado, otros que se les safan a las madres y salen a jugar a la calle; nada menos que el martes por traer los bueyes por delante se quiso volcar una carreta en un sanjón que está frente a la Copa Blanca. Por poco se registra una desgracia debido al abandono de los conductores de bueyes. Ojalá la policía que recorre la línea por estos lados se portara enérgica con estos gallos para quitarles tan fea costumbre.

Hace varios años, que ocurrió un caso terrible; lleudo un carretón por la calle que va a la Uruca y montado en su carreta, se atravesó una niña hija de un señor Bogantes y el boyero sin darse cuenta le pasó la carreta por encima y allí tuvo la muerte trágica la pobre criatura. Digan todos los padres de familia para que protesten contra el proceder de ciertas gentes que abusan de la bondad de las autoridades. Más energía señor Agente con estos bea-ditos boyeros que parecen doctores que no se apean de sus coches.

### Matrimonio

Parece que no muy tardado con-

traerá matrimonio el apreciable caballero y amigo don Juan Gómez y después partirá en vía de paseo para España en compañía de su señora esposa. Lo felicitamos.

### Sport

Se está formando un Club que se conocerá con el nombre de "Club Dollar"; no le cae el nombre porque en realidad debiera llamarse "Club Cinco Esquinas", nombre aparente. Hay mucho entusiasmo y se practica mucho y creemos que pronto podremos tener desfiles y tal vez llegaremos a figurar entre los buenos jugadores del país. Bien por el deporte, y sigamos adelante.

CORRESPONSAL.

## Notas de Sta. Bárbara de Heredia

Hace algún tiempo se viene notando un malestar en el vecindario y a la vez pánico en ciertas personas con la presencia de cuatro individuos que se estacionan de noche unas veces en las gradas y otras veces en la puerta de entrada a la Iglesia de esta Villa, pues hubo hasta la creencia en ciertas gentes supersticiosas que en aquel lugar susataban, pero hemos llegado a la conclusión que no hay tales espantos sino que en

aquel lugar se reúnen siempre tres individuos que no son del lugar a conferenciar con cierto sujeto de aquí; unos aseguran que tratan de fomenar la división en el pueblo, pero otros dicen porque han tenido la ocasión de tenerlos de cerca que su conversación se basa sobre críticas de cierta persona; y a la vez la mira de sorprender al señor Ministro de Gobernación para conseguir tener siempre el mango por la mano. Entre estos sujetos está un maestro de escuela de los que tiran piedras y esconden la mano, pero ya bien se le conoce y se le tiene calificado. Lástima da que personas que están llamadas a dar buen ejemplo a la juventud, dediquen el tiempo en andar de aquí y de allá en majaderías y cuentos, pues eso queda nada más que para cierta gente que ignora sus deberes y que por su escaso talento se ocupan de tales procedimientos. Dos de estos señores ya son conocidos pues en otras veces se han dado a conocer hasta por la prensa, pero para ellos esto es una garantía aparecer en letras de molde. Para terminar quiero llamarle la atención a la autoridad a fin de que procedan contra estos sujetos y busquen otro lugar que les sirva de club, y no un lugar sagrado que deben de respetar. En otra daremos los nombres de estas cuatro personas.

Corresponsal

## De San Roque de Grecia

### La solemne Fiesta Patronal

Durante los días 15, 16 y 17 de este mes, se efectuó la fiesta patronal que estuvo concurrida, principalmente por visitantes de los pueblos vecinos. Durante los festejos reinó el mayor orden y compostura, por lo que es de felicitarse este pueblo que siempre ha dado pruebas de cultura.

Pero todo no ha de ser alegría. Disfrutábamos de la alegría, cuando nos sorprendió la triste noticia del incendio que redujo a escombros los principales edificios de Grecia. Este hecho, que deja sumido a más de uno en la miseria, viene a quitar la labor y esfuerzo de muchos hombres que se han preocupado por el adelanto de Grecia. Para ellos nuestra sincera condolencia.

En la Prensa se ha dicho algo acerca de la Junta de Educación de este pueblo. Es bueno que esta Junta se preocupe más por la vigilancia de la escuela. En esto tiene la palabra el señor Inspector.

CORRESPONSAL

Con \$ 10.00

puede Ud. obtener una

Máquina de Escribir de las mejores marcas

Hágase socio de los Clubs de Máquinas de Escribir RECONSTRUIDAS, EXACTAMENTE COMO LAS NUEVAS. El Club consta de cien socios. Cada uno cotiza DIEZ COLONES semanalmente. Cada semana se obsequiará por sorteo una máquina entre los cien socios. El favorecido queda libre de todo pago subsiguiente y obtiene una máquina de escribir de la marca contratada.

El socio que haya cotizado treinta cuotas sin ser favorecido recibirá asimismo una máquina de escribir.

Regalamos todos los domingos una Máquina de Escribir de la marca que más le agrade

J. F. Forero & Co.

25 varas al Oeste del Hotel Francés

Agente en Limón: Víctor Manuel Salazar.

Agente en Puntarenas: Francisco Luis Enríquez.

Banquero Depositario: BASILEO ACUÑA

### El Dr. ODIO DE GRANDA

ha trasladado su despacho a la casa de doña María Luisa vda. de Casoria, contigua a la Agencia de Comisiones de don Ernesto Ortiz.

HORAS DE CONSULTA: De 10-30 a 11-30 a. m y de 2 a 4 p. m.

Telefóno No. 857

ECONOMICAMENTE DINERO comprando sus muebles en la **Ebanistería** de Antonio Avila M, que garantiza materiales y finura en su trabajo a PRECIOS SIN COMPETENCIA.

CALLE 1.ª SUR — 150 VARAS AL SUR DE LA DOLOROSA

DEBILIDAD, NEURASTENIA  
CONSUMCION, CLOROSIS  
CONVALECENCIA

# ANEMIA

VINO Y JARABE  
Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.

Representantes en Centro América: J. Pauly y Co. — Agentes en Costa Rica: Sasso Nnos

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

### Actividad comercial

Los señores Feoli y Rimolo no pierden su tiempo inútilmente.

Tan pronto el señor Alcalde 1º decretó su libertad definitiva, se pusieron en acción, y el próximo lunes abrirán provisionalmente un apartamento en el almacén de don Ramón Madrigal, para seguir la marcha de sus negocios, interin gestionan un punto céntrico para establecerse.

Perico el de la Geisha se mueve también en análogo sentido para ponerse a trabajar y busca un local aparente.

Buruaga ofrece pagar el alquiler que se les antoje a los caseros para montar su sastrería.

En la próxima semana comenzará a tomar sus medidas. Eso ha declarado a todos los clientes.



Calzado Marca "BL FBNI"

LA MEJOR MARCA DEL PAIS

La más alta novedad en calzado para señoras y caballeros. Renovación constante de modelos  
Avenida Central Este Contiguo a la Botica de Mariano Jiménez. Apartado No. 890

### El baile del 15 en el Nacional

Muy pocas veces como este año se ha notado una más marcada indiferencia por el baile que se ha estilado todos los años en setiembre; y es que la situación general no ha dejado brotar el necesario entusiasmo; ni los pollos más amantes de la danza, ni nuestras lindas señoritas tienen gran deseo de que llegue la noche señalada y hasta podemos decir que sería muy bien recibida la noticia de que el baile se había trasferido para diciembre.

Los bailes en setiembre, no resultan; el del centenario era muy natural, pero generalmente se han efectuado con desanimación y desgano. En cambio los grandes bailes, entusiastas y deseados, son los de diciembre, cuando la situación parece mejorarse y sopla un alegre viento de carnaval.

## UNITED FRUIT CO.

SERVICIO DE VAPORES

Desde esta fecha y hasta nuevo aviso el servicio de vapores de la *Elders & Fiffes Limited*, entre Limón, Cristóbal, Kingston y Bristol, será suspendido temporalmente.

Los vapores Calamares, Pastores, Ulúa y Toloa de la United Fruit Company, en el orden nombrados, harán el servicio entre Limón, Cristóbal, Habana y Nueva York, saliendo de Limón los sábados a las 17 horas (5 p. m.) El primer vapor de acuerdo con este nuevo itinerario será el Calamares, que saldrá de Limón el día 29 de Julio corriente.

Como de costumbre se recibirá carga para Cristóbal, Habana, Nueva York y puertos terminales de Europa, con trasbordo en Nueva York, en los vapores de la United Fruit Company.

Para más informes dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en Limón o en San José.

G. P. CHITTENDEN  
ADMINISTRADOR

San José, julio 22 de 1922.

## Strollers!!

Este nombre significa BUEN GUSTO porque es el mejor cigarrillo que se importa a Costa Rica. Ofrece UTILIDAD a los vendedores porque es el que da mayor margen de ganancia en sus descuentos al por mayor. El precio de este cigarrillo dada su estupenda calidad, es el más bajo que puede encontrar, adquiriendo por lo consiguiente ECONOMIA.

Agentes, PIZA E HIJOS

## BOTICA Se vende la Botica de LUIS ROJAS & Cía.

Punto céntrico y comercial de San José

Cruce de los tranvías, Calle del Comercio, Avenida Fernández Güell con Liceo de Costa Rica

Entenderse con Luis Rojas C., en la misma Botica

EL KIPSOL

Preserva y Cura

### CATARRO a la CABEZA GRIPE TOS

DOSIS  
2 a 7 Píldoras al día.  
1 Píldora cada hora.

BLANGCARD, 64, Rue de La Rochefoucauld, PARIS  
Y EN TODAS FARMACIAS

Representantes en Centro América: J. Pauly & Co. Agentes en Costa Rica: Sasso Nnos

De la Vida que Pasa

# El Tratado

El tratado suscrito por los tres presidentes a bordo del crucero norteamericano "Tacoma" no es, en el fondo, sino la resurrección del Tratado General de Paz y Amistad convenido en Washington el 20 de diciembre de 1907 por los representantes de las cinco repúblicas centroamericanas.

Por qué ahora se trata de revivir aquel pacto, muerto porque sus principales signatarios lo violaron y por consiguiente dieron con él en tierra?

Ni siquiera imaginamos cuáles causas son las que mueven a los tres Presidentes de Honduras, El Salvador y Nicaragua a dar nuevos alicios a la convención de 1907, la cual fue rota cuando en 1917, al concluirse el término estipulado para la duración de la Corte de Paz Centroamericana, el Gobierno de Nicaragua se negó a reanudar la convención que estableció el citado tribunal.

El artículo XXVII de la citada convención estipula que "Las Altas Partes Contratantes declaran que, por ningún motivo ni en caso alguno, darán por caduca la presente Convención; y que en consecuencia la considerarán siempre vigente durante el término de diez años, contados desde la última ratificación". Cuando se cumplió el término estipulado en la cláusula transcrita, Nicaragua se negó a continuar sustentándola y la Convención de 20 de diciembre de 1907 fue rota.

Costa Rica entonces cumplió fielmente los pactos; en una ocasión recurrió a los oficios de la Corte de Paz para denunciar el tratado Chamorro-Weitzel y el fallo de aquel alto tribunal quedó en suspenso. Con esa práctica giró de nuevo nuestro país a convenciones internacionales centroamericanas cuya efectividad es de lo más discutible? Los tratados de Washington de 1907 ¿fueron acatados en todo por las cinco altas partes contratantes? No; pues esa experiencia debe bastarnos; son, poco más o menos, los mismos los hombres y los mismos los gobiernos que rigen en estos países; y la resurrección de los pactos violados y repudiados no hará de ellos documentos prestigiosos a salvo de atentados y de profanaciones.

Por otra parte, nuestra república vive alejada del movimiento convulsivo de agitaciones que constantemente conmueve a Centroamérica; el régimen agitado de dos años, 1917-1919, fue una golondrina en nuestro cielo de verano, y con justicia se ha comparado nuestro país por su pacifismo y su tranquilidad a la envidiable democracia helvética, que es ejemplo para todos los pueblos del mundo.

El hecho de que se originara un conflicto entre tres repúblicas limítrofes no justifica que a la hora de los arreglos pacíficos y la dilucidación de derechos tengamos nosotros, que vivimos tan alejados, que intervenir en sus tratos y contratos. Si el conflicto surgido hace un año entre Costa Rica y Panamá hubiese tenido la solución lógica que tienen toda esta clase de conflagraciones, es decir, el tratado de paz, no vemos por qué a la hora de celebrarse dicho contrato hubieran debido sentarse a la mesa otros delegados que los de Costa Rica y Panamá, que son los países directamente interesados en la cuestión.

El conflicto presente surgió entre Nicaragua, El Salvador y Honduras o entre sus gobernantes; para nosotros es lo mismo. Allá que ellos tres acepten la mediación amistosa de su común amiga los Estados Unidos de Norteamérica y que entre ellos arreglen sus dificultades y se pongan de acuerdo para evitar las molestias mutuas y hacer desaparecer todo motivo de queja o de resentimiento. Pero que Costa Rica, la cual no tiene quejas ni motivo para ellas con ninguno de los otros cuatro países de Centro América sea llamada a "pacificarse" con las otras y a firmar tratados para evitar invasiones y conflictos internacionales, es ilógico y falto de razón.

Sin firmar el tratado que se nos propone, Costa Rica sabría no dejar que dentro de su territorio se armaran expediciones contra los gobiernos constituidos de ninguno de los países del mundo; del mismo modo, antes de recurrir a una guerra en busca de reparación para sus intereses lesionados, agotaría los recursos de la diplomacia y del arbitraje; y en todo caso, siempre sentiría por el resto de la América Central el mismo afecto y la misma simpatía que ahora, y en toda ocasión sabría estar al lado de sus hermanas, así en los reveses como en los éxitos.

Por otra parte, si no firma seguirá con las manos libres para continuar siendo el asilo de todos los refugiados del mundo; Costa Rica asiló durante muchos años los desterrados de los otros pueblos de Centroamérica y sigue haciéndolo. Aquí han venido a refugiarse los perseguidos tanto del istmo, como los de Cuba, Colombia, Ecuador y el Perú. Timbre de orgullo es para la patria el que todo el Mundo se de cuenta que en la América Latina hay un país donde cualquier hombre a quien se persiga por ideas y por ideales, tiene un refugio y encuentra un oasis donde plantar su tienda de peregrino.

Si firmáramos el pacto propuesto, nuestra hasta hoy irrestricta hospitalidad encontraría su primera mengua. La letra de los tratados siempre se presta, por más claridad que en ella se vea, para que a su amparo se ejerciten venganzas políticas y se pueda ponerle cadenas a quien huyó en busca de pan, de paz y de libertad.

## Se harán gestiones para que visite el país el señor Vasconcelos

Como nuestros lectores saben por la amplia información que al respecto hemos publicado, el muy ilustre maestro y pensador mexicano don José Vasconcelos hace en la actualidad una gira diplomática por la América latina en representación de su país.

El señor Vasconcelos y su séquito estarán en Rio de Janeiro en tiempo para asistir a los festejos del centenario de aquel país.

Pasadas estas fiestas, donde representará especialmente a la gran República mexicana, continuará su viaje al Sur, pasando por Montevideo, Buenos Aires, Santiago, Lima y llegando a Panamá, ya de regreso, en los primeros días del entrante octubre.

Es para esa ocasión que numerosos intelectuales de este país tratan de hacer gestiones en el sentido de dirigirse a Vasconcelos para que nos haga una corta visita y venga a recibir la manifestación de cariñosa simpatía que en su persona se haría a México.

## Teatro Moderno La Careta y la Cara por la Manzini

Cuantos han tenido oportunidad de admirar esta portentosa obra convienen en que ella es la más notable de cuantas obras pasionales han producido el inmenso genio de Italia Almirante Manzini.

Es una obra filmada con todo esmero, en la que todo, los paisajes, las personas, contribuyen a darle una majestad única.

Protagonista es la terrible fémora, la eterna Eva que tiene el maravilloso poder de cambiar el destino y que en ocasiones provoca también la tragedia.

En la función de las 7 p. m. continuará exhibiéndose "Mathias Sandorf", cuya producción se inició anoche con una enorme concurrencia.

**Dr. CONSTANTINO HERDOCIA**  
MEDICO Y CIRUJANO  
de la Facultad de Medicina de Paris

Enfermedades de los  
**Ojos, Oídos, Nariz y Garganta**

**HORAS DE CONSULTA:**  
De 10 a 11.30 y de 2 a 4

Contiguo al Teatro Variedades

## GRAN FIESTA CIVICA

Para celebrar el día de la Independencia de Costa Rica se verificarán los días 15, 16 y 17 de Setiembre de 1922 carreras y otros sport en Taras, Cartago, en la pista circular de 1000 yardas de circunferencia hecha por el Club en terreno de don Orontes Gutiérrez, Taras, antiguo potrero de Bonilla. El 10 por ciento de la entrada será para la Virgen de los Angeles.

PROGRAMA

FIRST DAY (15th. Sept. 1922)

1st. Race, 1.30 p. m.—The Cartago stakes value @ 325.00, open to all; distance 900 yds.

2nd Race, 2 p. m.—The pony Purse Value @ 225.00, 13.3 and under, distance 600 yds.

3rd Race, 2.30 p. m.—The Ladies Purse Value @ 325.00 14 hands and under, distance 800 yds.

4th Race, 3 p. m.—The Limon Stakes Value @ 200.00 13.2 and under, distance 600 yds.

5th Race, 4 p. m.—The Taras Park Stakes Value \$ 350 open to all, distance 800 yds.

NOTE—These five Races will repeat for the three days; 15th, 16th, and 17th., but the first day entrance must be made from the condition of the programme.

Other entrance to be made on the ground in the evening at 5 p. m. to the Sec., or Subsec.

The time is short; all are invited and welcome.

# El Gran Concierto de Despedida del tenor Manuel Salazar en el Teatro Nacional

Con motivo del ruidoso éxito obtenido por el célebre tenor costarricense Manuel Salazar de la Compañía del Teatro Metropolitano de Nueva York la noche de su concierto, ha dispuesto ofrecer al público capitalino una despedida que tendrá lugar hoy 1.º de Setiembre en el Teatro Nacional.

Para darle mayor realce a la velada el tenor Salazar ha aceptado la colaboración del baletón nacional, el joven don Fausto Hidalgo, quien gustosamente se ha ofrecido al señor Salazar con el objeto de hacerse oír.

La enfermedad que aquejó al gran cantante en Nueva York, lo obliga a tomar un descanso en el campo mientras prepara nuevamente su viaje para aquella gran metrópoli en donde cantará en la próxima temporada de ópera que reanudaré en breve el Metropolitano.

Aprovechamos la oportunidad para desearle al señor Salazar una felicidad sin límite, allá en donde el verdor de la naturaleza contribuirá a alegrarle su espíritu inquietante para volver luego a ocupar su merecido puesto en la fila de los excelsos triunfadores.

PROGRAMA

PRIMERA PARTE

1. *Recondita Armonia*. Op. "Tosca" Puccini, Manuel Salazar.

2. *Visión*. Violín solo, Drdl, Longino Soto.
3. *Mamma mia che vo sape*. Canción napolitana, Nutille, Manuel Salazar.
4. *Canción Española*. Letra de D. Ramón de Campoamor, Julio Osma, Manuel Salazar.

SEGUNDA PARTE

1. *Donna non vidi mai*. Opera "Manon". Romanza primer acto, Puccini, Manuel Salazar.
2. *Ave María*. Violín y piano, Schubert, Longino Soto.
3. *Mari Mari*. Célebre canción napolitana, Capua, Fausto Hidalgo.
4. *Improviso ópera "Andrea Chénier"*. Romanza de primer acto, Giordano, Manuel Salazar.

TERCERA PARTE

1. *O dolci baci*. Opera "Tosca". Romanza del tercer acto, Puccini, Manuel Salazar.
2. *Andantino* Violín y piano, Martini, Longino Soto.
3. *Mattinata*. Célebre canción, Leoncavallo, Manuel Salazar.
4. *Papillon*. Violín y piano, Bion, Exito de Longino Soto.
5. *Racconto ópera "Lohengrin"*, escena del IV acto, Wagner, Manuel Salazar.

## GANGAS! GANGAS!

Medias para niños, corsets finos, vestidos para hombres y niños, medias bordadas de última novedad para señoras. Estas son las gangas que se pueden aprovechar comprando en la tienda de

**CESAR ARGUEDAS**

situada frente al Pasaje Jiménez. Ropa a la medida, al gusto del cliente más exigente

## Una mujer abandona a su hijo en la puerta de una casa

Uno de los hechos que más repudia la sociedad es la que comete la madre que por ocultar su falta, abandona a su hijo. Hacia mucho tiempo que no conocíamos un caso igual, hasta ayer que fuimos informados de que una mujer había abandonado a su hijo, un niño de pocos meses de edad en la casa del señor Jose Angel Chaves P.

El expósito fue encontrado por el

propio señor Chaves quien se propone educar al pequeño siempre que sea de acuerdo con las autoridades de policía. Las conadres del barrio comentan con calor este hecho y se ignora quién sea la madre del chico. La policía la busca.

Felicitemos al señor Chaves P por su buena acción y por el feliz encuentro.

## TEATRO MODERNO

Viernes 1.º de Setiembre 1922

A las 7 p. m. — CONTINUA

## Mathias Sandorf

A las 8.30 p. m. ¡Estreno! Italia Almirante Manzini en

## LA CARETA Y LA CARA

**FRANK S. BETS Co.**  
HAMMOND, INDIANA

OFRECE: A los Médicos, Dentistas, Veterinarios, Electroterapeutas, equipos completos para oficinas, hospitales, clínicas y gabinetes electroterapéuticos.

A las Farmacias: Productos para farmacéuticos, drogas y otras especialidades — Vea catálogos en la oficina de

**MISAEAL JIMENEZ M.**  
REPRESENTANTE

75 varas al Norte de la Iglesia del Carmen — San José, C. R.

Teléfono 835 — Apartado 136

Del Momento Actual

# Valiosas opiniones del ex-Presidente de la República Gral. don Juan B. Quirós y del ilustre don Elías Jiménez Rojas, acerca del Pacto celebrado a bordo del "Tacoma"

Con el fin de continuar ilustrando la opinión pública con la de aquellos varones que por su hombría de bien, su historia, su patriotismo y su intervención en los negocios públicos están del mejor modo capacitados para opinar en asunto de tanta trascendencia para la vida nacional como es el tratado llamado del "Tacoma" y al cual se ha pedido que se adhiera nuestro gobierno, ayer mañana nos entrevistamos con el General don Juan Bautista Quirós, patriota y honrado ciudadano que no tuvo ningún inconveniente en suspender por breves minutos sus tareas para atendernos y contestarnos.

Encontramos a don Juan Bautista en su despacho de la Oficina de Control atareado por el numeroso y delicado trabajo que el Congreso Nacional puso en sus hábiles y prestigiosas manos.

Con el fin de no molestar ni quitarle tiempo al bondadoso Gral. fuimos derecho a la cuestión que nos llevó hasta su oficina.

—¿Cuál es su opinión, don Juan Bautista, acerca del tratado del "Tacoma" y díganos cómo cree Ud. que debe proceder Costa Rica ante la invitación hecha para adherirse al mencionado tratado?

—Desde que con detención leí el tratado formé mi opinión al respecto y no tengo inconveniente en hacerla pública por medio del DIARIO DEL COMERCIO. Hablamos sobre la base de que el tratado sea el mismo que ha reproducido la prensa nacional, y creo que cuando vengan las copias oficiales a nuestra Cancillería no habrá que remendar mucho los textos ya publicados por los periódicos.

Convengo en que toda clase de tratados y convenciones internacionales encaminadas al fin muy noble de mantener la paz entre los pueblos son desde luego plausibles y dignas de todo apoyo. Cada vez que se firma un tratado de paz y amistad el mundo debe estar de plácemes, pues es un nuevo obstáculo que se le atraviesa en el camino a las belicosidades lamentables de los hombres. Cuando el 11 de noviembre de 1918 nos vino la noticia de la paz europea el mundo entero lanzó un suspiro de alivio y renació de nuevo la esperanza de todos; luego, cada vez que los cables nos anuncian nuevos pactos de paz o convenciones como la de limitación de armamentos, todos los hombres de orden, de paz y de trabajo en el mundo deben sentirse placenteros porque eso significa un paso hacia el gran ideal del cristianismo: paz en la tierra. La convención del "Tacoma" tiene de bueno para mí el que ha venido a impedir una guerra entre las tres naciones del centro de Centro América, entre tres pueblos hermanos que según los informes aquí propalados estaban ya para lanzarse a la guerra. Pero allí concluye su acción. No veo por cuál razón Costa Rica que está viviendo desde hace mucho en orden y en armonía tanto interior como exterior sea invitada a firmar un tratado de paz que han concluido las tres naciones directamente interesadas en el conflicto. Mi opinión resumida es que Costa Rica no debe ni tiene por qué

adherirse al pacto del "Tacoma". Debemos regocijarnos porque se consolide la paz de C. América y es obligación de todo centroamericano contribuir a su mantenimiento. Por eso debe alegrarnos el que Nicaragua, El Salvador y Honduras hayan puesto fin a sus diferencias por medio del pacto en referencia.

Esta situación del momento internacional se me parece un poco a la creada por el pacto del "Alert" en 1898. Era Presidente de Costa Rica don Rafael Yglesias cuando surgió un conflicto con Nicaragua; todo Costa Rica recuerda esa emergencia y ya parecía que no iba a ser posible que la diplomacia orillara la cuestión; pero al fin se halló medio de arbitrar la disputa y a bordo del cañonero norteamericano "Alert", generosamente cedido para el caso por el gobierno de los Estados Unidos, se reunieron los delegados de los dos países y de allí nació el tratado con el nombre de Matus-Pacheco que vino a zanjar toda dificultad. En ese pacto y en esas conferencias estuvo presente Guatemala por medio de su representante don Francisco Lainfiesta; pero la participación guatemalteca se contrajo a hacer de mediadora entre los dos países disputantes y el tratado sólo se firmó entre Nicaragua y Costa Rica. En la presente ocasión ya los tres países interesados suscribieron el pacto del "Tacoma"; nosotros no tenemos que hacer nada en él, del mismo modo que Honduras, Guatemala y El Salvador no tenían que hacer nada en el tratado suscrito a bordo del "Alert" en 1898.

Pero también la cuestión tiene otro aspecto: noto que se quiere dar nueva vida a los tratados de Washington de 1907. Debemos recordar que durante los diez años que se mantuvo la Corte de Justicia Centroamericana instituida por la convención citada, la paz de Centro América pudo ser mantenida y no estuvimos al borde de serios conflictos internacionales. Desgraciadamente los gobiernos no estimaron en todo su valor la existencia del alto tribunal y éste desapareció, lo que es verdaderamente sensible.

Costa Rica sí podría entrar en consideraciones para ver si es posible concluir con los otros cuatro estados una convención como el mencionado Tratado General de Paz y Amistad suscrito en Washington en 1907 y en este sentido podría ser orientada su política exterior con respecto a Centro América. Pero por el momento, sostengo que debe conservarse al margen y por ningún motivo adherirse al tratado de los tres presidentes.

Esta nueva opinión, valiosa por venir de quien viene, confirma más la teoría que desde el primer momento viene sosteniendo editorialmente el DIARIO DEL COMERCIO: Costa Rica no tiene que hacer nada en el tratado del "Tacoma".

Hacemos presente por medio de estas líneas nuestra profunda gratitud al General Quirós.

## Con Don Elías Jiménez Rojas

Uno de nuestros repórteres estuvo después a visitar al ilustre y sabio compatriota don Elías Jiménez Rojas y a exponerle la cuestión del pacto y su opinión acerca de la actitud que debe observar el país ante la invitación hecha por los gobiernos de Honduras, El Salvador y Nicaragua para que Costa Rica suscriba el pacto firmado a bordo del "Tacoma."

Don Elías nos recibió con su habitual gentileza y después de enterado del objeto de nuestra visita nos manifestó lo siguiente:—Acabo de enviar mi opinión sobre el asunto a uno de los otros diarios de esta capital. Pero la síntesis de ella se la puedo decir: me adhiero a la opinión expresada por don Ricardo Fernández Guardia en la Tribuna de ayer. Como usted ve, esta vez, y no deja de ser ello una rareza, estoy con la mayoría.

La aludida opinión de don Ricardo Fernández Guardia es, como lógicamente debe ser, contraria a la aceptación del pacto del "Tacoma."

Sostiene el ilustre diplomático y magnífico historiador que salta a la vista el hecho de que los Estados Unidos son los que están moviendo el asunto que hoy preocupa al país entero; y cree que posiblemente el Departamento de Estado ejerza sobre nuestra Cancillería amistosísima presión para que Costa Rica se adhiera al tratado de los tres presidentes. Nosotros creemos, por nuestra parte, que si esa presión se manifestara, cesará en cuanto los diplomáticos americanos se convencerán de que el pacto del "Tacoma" es perfectamente impopular y unánimemente rechazado en el país.

Después de hacer ver que en el país no existen ni veinticinco "racomistas" concluye el señor Fernández Guardia sosteniendo que en tales condiciones no se puede "ni siquiera pensar en la probabilidad de adherirnos a él."

Por vía informativa hemos procurado saber si efectivamente se han recibido recomendaciones de Washington para que Costa Rica entre en el pacto y en la Casa Amarilla se nos ha negado que tales sugerencias hayan sido hechas. Y es probable que el Departamento de Estado no haga a nuestra Cancillería insinuación alguna al respecto ni por medio de su Ministro en esta capital, ni por medio de nuestro Ministro en Washington.

De todos modos, casi nunca ha estado más unánime la opinión general que en esta ocasión.

### LA ESTRELLA DE ARTE de FELIX SERRANO R.

Tapicería y fábrica de muebles. Ofrece a su clientela juegos de sala, dormitorio y comedor. Camarines, armarios, boligalinas, camas y demás objetos de lujo. TODO AL ALCANCE DE SU BOLSILLO. 50 varas al sur de La Merced



# Un Editorial de "La Tribuna"

Comentando las palabras del Diputado Jiménez en una de las sesiones recién pasadas, «La Tribuna» lo hace y lo explota a su sabor, sin tomar en cuenta la ardua tarea de un grupo de ellos (diputados), que después de la lucha sostenida en la Cámara a propósito de los proyectos económicos presentados por el Partido Agrícola, hubieron de salir y sostener por varios días conferencias con el entonces Subsecretario de Hacienda y hoy encargado del Ministerio Sr. Soley Güell, a conciencia de los señores diputados y del país en general. Buena o mala la idea, buena o mala la Caja de Conversión, mereció el estudio detenido de un grupo de ciudadanos diputados, a quienes hemos contemplado, no ya en sólo esta vez, sino en múltiples otras, dedicarle su atención entera a diversos proyectos generales del País.

Al detenernos en este asunto no queremos hacer ver al proyecto bondades que quizá no seríamos nosotros los más autorizados para juzgar; pero si nos parece demasiada la ligereza con que se trata de hacer aparecer a un grupo de hombres conscientes de sus deberes y acciones. La firma estampada al pie de un proyecto que se presenta al estudio y buen conocimiento de la Cámara Legislativa, no es el freno con que se reata al bruto, sino la consciente idea

del hombre que cree lleno de bondades su ideal, y lo expresa con franqueza, con su firma, susceptible siempre al alto espíritu que debe guiarlo, de enmendarse. Entre el grupo a que alude el editorialista en su última parte, a los que forman en el recinto del Congreso la representación del Partido Agrícola, hay un Jesús Pinto, que aun cuando no firmó el mencionado proyecto, si se encuentra envuelto en el cargo de adocenado, como pretende señalárselos: hay un Francisco Cordero a quien le está reservado un sitio de honor por sus desvelos y cuidados en el bien general de la comunidad. Hay un Ramón Castro Fernández; hay un Pedro Quirós, y tantos otros que han sabido siempre cumplir con sus deberes de ciudadanos como de hombres honrados.

No es así, violentamente, como se juzgan los actos de los hombres: en el seno de la Cámara está una mentalidad insigne, la de don Ricardo Jiménez; y el país espera y cree que al lado del señor Subsecretario, del señor Arias, Cordero y demás, el diputado Jiménez seguirá colaborando como hasta ahora para llegar a un acuerdo sano del que todos esperamos si no el milagro de la mejoría completa, si el franco camino de la convalescencia indudable.

Para la pasada de la Virgen de los Angeles

Setiembre 3 de 1922

SERVICIO DE LA COSTA RICA MOTOR Co.

Punto de Salida: Frente Norte Banco de Costa Rica

Estos hermosos ómnibus harán servicio especial ese día desde las 4.00 a. m. Disfrutará el público una vez más de las grandes ventajas y comodidades que esta bien organizada empresa ha estado ofreciendo al público en general. Ha dispuesto dedicar mayor porcentaje de sus entradas al mismo Santuario que Empresa alguna, por lo cual, unido a las bien reconocidas ventajas de su servicio, suplica la Comisión OCUPAR DICHS CARROS CON PREFERENCIA ESE DIA.

COSTA RICA MOTOR COMPANY FRENTE NORTE BANCO DE COSTA RICA

## Chesterfield

El cigarrillo que debe usted aprender a fumar por que su liga de tabacos turcos y americanos, mezclados inimitablemente, dan satisfacción, lo que no se consigue con ningún otro



Está tostado

Claro que sabe Ud. por qué hay tantos millones que gustan del Lucky Strike:

Porque esta tostado y ello le impregna el aroma "BURLEY" legitimo.



PIDA

Vermicida ASTOR

en las Boticas la "Española" y la "Violeta" de ASTORGA Hnos.

## Baile obrero

En la casa del señor don Cirilo Chinchilla se efectuó antenoche un lucido baile organizado por la señorita Rosa Salazar.

Asistieron las siguientes señoritas: Emérita y Margarita Marín, Ester Valerín, Arabela Obando, Odilia Mena, Teresa Ledezma, Ernestina Chinchilla, Luz y Graciela Chinchilla, Filomena y Lila Montero.

Señores: Tobias Chinchilla, Ovidio Solórzano, Jorge Montero, Eduardo Vargas, Alfredo Coronado, Raúl Vargas, Manuel Manzanares, Jesús Rojas, Fernando Rojas, Eduardo Monge, Fernando Cordero y Luis Cubillo.

## El Control en el Registro de la Propiedad

Ayer visitó el Oficial Mayor de la Oficina de Control el Departamento de Tesorería del Registro de la Propiedad. Acerca de esto se hacen algunos comentarios sobre posibles recortes y una completa reorganización. Lo que sea sonará.

## El Lic. Orozco Castro adversa el Pacto del Tacoma

El Lic don Jorge Orozco Castro ex diputado en el periodo pasado y que fue uno de los líderes que adversaron el Pacto de Unión con todo vigor se encuentra en esta ocasión en las filas de las personas que no están de acuerdo con el Pacto celebrado a bordo del Tacoma.

El señor Orozco no quiere hacer manifestaciones públicas a este respecto y proyecta un viaje al exterior.

## Inesperado regreso del Rosana

Con un buen cargamento de maderas, zarpó el sábado de la semana anterior, con rumbo a Balboa, el schooner costarricense Rosana. Cuando todos creíamos que el barco se encontraba a muy larga distancia de Puntarenas, nos sorprendió el domingo por la noche su presencia en el puerto.

Conjeturamos que el Rosana había batido el record de la velocidad, haciendo el viaje redondo de Puntarenas a Balboa en veintiseis horas pensamos que alguna pieza del motor había sufrido algún desperfecto; creímos que el Capitán Mc. Adam quiso pasar con sus amigos unas cuantas horas más, imaginamos muchas cosas, menos la verdadera.

¿Cuál fue el motivo? Pues sencillamente que cuando se había hecho un gran recorrido del viaje, pudo observarse un filtramiento de combustible, y antes de que la nave, por consecuencia de la falta de aceite, quedara en el camino, como quedó "El Costa Rica", su previsor contador, señor Mc. Adam, dispuso el regreso del barco, no sin molestarse por lo sucedido.

A lo, pues se debió la improvisada llegada el domingo del schooner Rosana, que después de todo nos ha proporcionado el placer de tener con nosotros unas cuantas horas más al simpático macho Mc. Adam.

De El Herald

## DEPOSITO DE MADERAS

de S. SARAVIA, Sucs.

Ofrecemos un gran surtido permanente de maderas del Pacífico de PRIMERA CALIDAD para construcción

150 VARAS AL SUR DEL HOTEL WASHINGTON

## Gran Circo Sáenz Frères

Pronto! Pronto!  
**Debut!!**

de las nuevas atracciones procedentes

del  
Hipódromo de New York

## Escuadras modernas en Río Janeiro

Reunión de grandes acorazados de combate

Con motivo de las fiestas del centenario de Río de Janeiro, las más poderosas unidades de las flotas de las grandes potencias navales, lo que dará ocasión para conocer de cerca esas formidables máquinas de guerra, muchas de las cuales han sido construidas después de la gran conflagración y tienen, por lo tanto todos los perfeccionamientos que la misma aconsejaron.

Por los datos que se conocen, se va delineando lo que será la reunión de esas escuadras en la capital del Brasil, en los primeros días de setiembre próximo, y lo que representará como tonELAJE y personal a los efectos del lucimiento de esas fiestas.

En efecto: Inglaterra, Norte América y el Japón, parece que han rivalizado en enviar allí sus buques tipos de combate, pues figura, la primera, con los su-perdreadnoughts Hood y Repulse, considerado el primero, el más poderoso de las escuadras inglesas por su tonelaje y artillería.

Norte América ha formado su escuadra para esta visita de cortesía con el famoso superdreadnought Maryland que ya hemos descrito en otra ocasión, que fue clasificado como el más poderoso a flote en el mundo, cuando fue terminado y del acorazado Nevada, del mismo tipo y poder ofensivo y defensivo.

Por su parte, el Japón ha comunicado que enviará a Río una división de tres buques escuelas.

Si a estas unidades se agregan las que enviarán Francia, Italia y los demás países europeos y americanos, los que, naturalmente, tratarán de no desmerecer de los anteriores, eligiendo lo mejor de sus buques para esta representación, es fácil imaginarse el formidable espectáculo que presentará la bahía de Río de Janeiro con la presencia de esas poderosas flotas ancladas en su interior.

Por lo que a nuestra representación naval respecta, ya se ha anunciado que se enviará al acorazado Moreno, buque jefe de la primera división de instrucción, al que posiblemente se agregará alguno de los cruceros exploradores más modernos.

## De Interés a los Delgados que Deseen Engordar

AUMENTARAN DE 3 A 8 KILOS EN POCAS SEMANAS

Hombres y mujeres delgados se alegrarán saber que hoy día la ciencia pone a su alcance una preparación agradable de tomar, en forma de pastillas, con la cual podrán ganar de 3 a 8 kilos de carne sólida y duradera en pocas semanas. Esta preparación se llama CARNOL y se puede comprar en las droguerías. Hoy día la ciencia ha descubierto que las personas delgadas no engruesan, por mucho que coman, porque su organismo no asimila los alimentos que recibe, dejándolos pasar sin provecho alguno, como pasa el agua por una canasta. CARNOL es una combinación científica de 7 de los más poderosos y eficaces ingredientes para producir carnes, de que dispone la química moderna, y hace que las personas delgadas no desperdicien sus alimentos, sino que retengan una buena parte de ellos para convertirlos en carne y en grasa o gordura, como los convierte, sin ayuda extraña y en forma natural, el organismo de las personas sanas y robustas.

El aumentar de 3 a 8 kilos en pocas semanas, tomando CARNOL, es una cosa frecuente y aconsejamos a toda persona que desee aumentar sus carnes y redondear su figura, probar el CARNOL sin pérdida de tiempo. Se vende en las siguientes droguerías:

**JARDINERIA "Santa Cecilia"**  
TELEFONO 535  
Calle detrás de La Soledad  
La preferida por personas de buen gusto  
Elvira de la Guardia y Cia.  
También puede dirigirse a La Tienda Azul.



Gabinete Optico Eléctrico del Dr. ELIAS BLANCO

Especialista en errores de refracción de la vista

Contiguo a la Botica Americana Frente al Siglo Nuevo

## Cacao en Grano DE PRIMERA CALIDAD

DEPOSITO PERMANENTE

Contiguo al DEPOSITO DE MADERAS SARAVIA Calle del Tranvía al Pacífico

## La gran Exposición de Río de Janeiro Los preparativos para las fiestas centenarias

ROMA. — El rey Víctor Manuel hallase grandemente interesado en la organización de la sección italiana en la exposición Internacional de Río de Janeiro.

El objeto de que la representación italiana tenga una figuración brillante en el torneo mundial que se realizará en Río Janeiro, el monarca sostuvo una larga conferencia con el comisario italiano en la mencionada exposición, señor Cesare Corinaldi.

El señor Corinaldi se embarcó con destino a Río el 5 de agosto a bordo del Principessa Mafalda.

En el mismo vapor se embarcó también la misión enviada por el Papa Pío XI, para asistir a los festejos conmemorativos del centenario brasileño.

WASHINGTON. — Ha trascendido a los diversos círculos de esta capital, y es comentada favorablemente por la prensa, la noticia de que el ministerio de Guerra estudia en estos momentos el proyecto de enviar al Brasil una flotilla de aviones militares, siendo el vuelo de éstos iniciado en el canal de Panamá, asociándose así a los festejos del centenario de la independencia brasileña.

Hasta el presente instante no se ha tomado ninguna resolución definitiva sobre el particular, pero a estar a las noticias circulantes el vuelo se realizaría sobre tierra, partiendo los aviones de la zona militar que el gobierno de Estados Unidos mantiene en el canal de Panamá hasta Río de Janeiro, con escalas en diversas ciudades del Brasil.

RIO DE JANEIRO. — Los diarios publican continuas notas y fotografías, datos y descripciones de la marcha rápida de los trabajos de la exposición Internacional, que aquí

se realizará como uno de los números principales de los festejos con que oficialmente se conmemorará el centenario de la independencia del Brasil.

Esas publicaciones contienen los mejores y más optimistas comentarios sobre el éxito de ese certamen.

Todos los pabellones nacionales se encuentran en los últimos detalles de su construcción, ocurriendo otro tanto con los trabajos de embellecimiento y construcción del gran parque de diversiones.

En cuanto a los pabellones extranjeros, los que más adelantados se hallan, son: el belga, el japonés, que se encuentran casi terminados, los de Inglaterra, Portugal, Italia, Estados Unidos, Francia y Checoslovaquia, acusan un franco progreso. Las obras del pabellón que reunirán los productos de la República Argentina, y que han sido iniciadas hace muy poco tiempo, se encuentran, sin embargo, en notable estado de adelanto.

La acción de los trabajadores en otras obras iniciadas hace poco, se halla bastante adelantada especialmente en aquellos pabellones que se levantan cerca de los muelles del puerto, y en los que serán expuestas maquinarias de Francia, Bélgica y Estados Unidos.

A todo esto, han comenzado a llegar los productos de diversos países, destinados a sus respectivos pabellones.

**JARDINERIA LA CAMELIA**  
Teléfono No. 172  
**FRANCISCO AVILA**  
150 vs. al sur de la Iglesia de la Dolorosa SAN JOSE, C. R.

## Es Ud. industrial? NO OLVIDE

que en el Taller Mecánico de LEON ROJAS G., sito 100 varas Norte Pacífico, encontrará maquinarias de toda clase, motores de vapor y gasolina, de todo tamaño, calderas, máquina de sacar arroz, aserraderos de todo tamaño, poleas, etc., todo a precios que no admiten competencia.

Campo Cedido

## Los últimos acontecimientos de Guatemala

El nefasto partido conservador, vuelve a trastornar el orden en el ya iniciado nuevo régimen administrativo de Guatemala.

Grupos simultáneos de estos ambiciosos surgieron haciendo lujo de asesinatos en las autoridades de Fraijanes y San Lucas, pueblecitos colindantes de la Capital. La época actual y los leales patriotas al servicio del Gobierno constituido les adversa sus viles intentos.

Hoy que los cinco Gobiernos del Istmo se acercan para garantizar la paz de Centro América, se les antoja a estos malos hijos de Guatemala levantarse en armas con tan mala suerte, que según cablegramas oficiales, firmados por el señor Ministro de Costa Rica en Guatemala, Dr. Iglesias, y los otros por el Gobierno, informando que fue develada dicha revolución, y como pronto se decretó, la ley marcial, fusilaron a doce traidores avanzados en la revuelta, habiendo perecido en total trescientos hombres, resultado macabro de las ambiciones bastardas.

No piensan estos señores el papel tan ridículo y triste en que ponen a Guatemala? Con estos bochinchos que no los abanderan más que las pasiones políticas, política pobre, sin ningún ideal levantado que haga época en la Historia, política asquerosa por el mendrugo y por el pueto. Triste es el decirlo, pero hoy es cuando el Gobierno que preside el General Orellana debe tratar estos asuntos con mano enérgica para garantizar así la vida social de los hombres de buena voluntad que desarrollan sus inteligencias en la agricultura, comercio e industrias, porque de lo contrario llegarán otros acreedores por sus dones cívicos y honrados a gozar de los beneficios de esa tierra de promisión.

En Guatemala se dividen los militares en dos clases: los machetones y los de escuela. El General Orellana como el General Ubico, no son militares machetones, ambos estudiaron en la Escuela Politécnica de aquel país, concluyeron su carrera, y el primero salió de Ingeniero Topógrafo. El General Ubico es un militar de acción, progresista, y en los Departamentos donde ha servido como jefe Político, ha dejado obras de verdadero progreso, pertenece al Partido Liberal que colabora en el Gobierno del General Orellana.

Con el triunfo, que nos da hoy el cable, de las fuerzas del Gobierno del General Orellana, Guatemala está salvada del cachurequismo que pretendía mandar de nuevo para imponernos Jefe como el ex-Ministro de Guatemala en Washington, que con el descaro más grande quería apropiarse de más de medio millón de dólares que pertenecen al pueblo de Guatemala. Este llegó a ser el Idol de los cachurecos, un gran patriota!

ALBERTO ARRIVILLAGA Guatemalteco.

IMITADA POR TODOS

# CERVEZA TRAUBE

IGUALADA Por NINGUNO



## Educación Física de la Mujer

La educación física, que desde muchos años constituyó un privilegio del sexo fuerte, parece que ha operado en estos últimos años una atracción bastante marcada en el bello sexo. Las mujeres van a practicar el deporte en bien de las futuras generaciones. Ellas lo hacen todavía tímidamente, pero los primeros ensayos parecen, sin embargo, bastante apreciables para estimular a las paladines de esta bella causa a perseverar en ese camino.

En Estados Unidos, en Inglaterra, y en los países escandinavos se han realizado progresos considerables. La educación física se considera allí, desde muchas décadas, como una parte integrante en el desenvolvimiento general de las jóvenes, y los programas de la enseñanza en todos los grados le conceden un lugar preeminente. Es lamentable hacer constar que en la mayoría de los demás países los pedagogos y los educadores en general se preocupaban demasiado poco de todo lo que concierne a la emancipación física de la mujer, y que muestran ciertos reparos a abordar la cuestión, que relegan a un plan completamente secundario.

Es la ocasión, sin embargo, para que se fijen en ella un poco los poderes públicos. Bajo los pretextos más falaces, nuestros familiares y nuestros antecesores se han desinteresado completamente de darnos compañeras hermosas, fuertes, y sanas.

Lo que llamamos en la actualidad una hermosa mujer, de ordinario no es más que una muñeca, que, apenas encierra un soplo de vida, incapaz del más insignificante esfuerzo, que se desploma al menor golpe, inhabilitada de resistir las más pequeñas ofensas del mundo exterior. La belleza que al azar rozamos en nuestro camino, se ha hecho a menudo a base de afletes, que honran más al genio comercial de quienes los inventaron que a la mentalidad de las que los emplean.

Pero, además de la belleza del rostro, importa sobre todo ocuparse con gran atención de todas las partes del cuerpo. Los ejercicios físicos, practicados con moderación, procuran mujeres sanas, robustas, bien equilibradas y elegantes. Si todas no pueden pretender ser bellas, todas pueden ser graciosas, y esta gracia se adquiere con la práctica de los ejercicios corporales.

No se trata de formar mujeres atletas, de "ases" del deporte, o mujeres acróbatas; pero, si, seres normales, con formas armoniosas y bien proporcionadas, lo que habla acerca del porvenir de la raza, de la salud y de la higiene públicas.

Es preciso desterrar todos los prejuicios que se oponen todavía para procurar al bello sexo salud, belleza y fuerza, que son los primeros elementos de una felicidad moral.

## Aclaración

En el "DIARIO DE COSTA RICA de ayer se asegura que don Pio Acuña hirió a un sujeto lo cual no es cierto.

El señor Acuña es hombre de paz y sospecha que se trata de una equivocación. Desea que conste así.

## Enfermo

Se encuentra delicado de salud el joven tipógrafo don Emilio Montero B. Deseamos su pronta mejoría.

## VENTA DE MADERAS

AZOFEIFA & Cia.

Ofrecemos madera de construcción y ebanistería a precios bajos. Cal, arena, ladrillo y caña de construcción. Basas de piedra y guacholón. — 100 varas al Norte del Royal Bank. Teléfono 822 - Apartado 1080

## ENVÍO

### Eterno mal

En el barrio de Aranjuez continúa faltando el agua, cosa ya nada común en ese lugar.

Allí las gentes se lavan la cara por las mañanas con el rocío, que queda en las flores, hacen la comida con agua llovida y muchas veces emplean refrescos gaseosos para muchas cosas.

Pronto se construirán pozos artesianos.

Hasta cuándo se arreglará ese mal?

A. F. M.

## LA ALHAMBRA

Almacén de Tejidos y Abarrotes  
PAGES & Cia

Tabaco Iztepeque. — Loza de Toda clase — Escobas para patio, extranjeros Cigarrillos «Susini». — Puros habanas y Jamaica.

Pitu, nras Aceite, Aguarrás.

## Verdadera ocasión



## Gacetilla social

Con los pasteles y tostes de la fábrica de don Moisés Artavia, podrá Ud. satisfacer el gusto de su novia. No olvide que son los preferidos por todos.

Hable al teléfono 269

# Un gran triunfo científico español

Crónica escrita en París por don José Francos Rodríguez

La mentalidad de un país, el valer de sus elementos de industria y trabajo, más que por otra cosa se aprecian por el rendimiento de sus hombres de ciencia, porque en los tiempos actuales prevalecen, como es justo, los técnicos. Así, lo que España significa y representa hoy que medirlo por lo que representan y significan en el mundo sus médicos, sus filósofos, sus ingenieros, sus investigadores, los dedicados a descubrimientos trascendentales, personalidades que apenas tienen que ver con las del bullicio literario y político. Por lo mismo, algo que ha sucedido en París debe llenarnos de satisfacción: En el X Congreso Internacional de Otolología, España ha representado el primer papel, logrando un verdadero triunfo aquí, donde hubo lucidísima representación de todas las naciones aliadas y amigas.

En el Congreso reunido en la Facultad de Medicina de París se trató de enfermedades del oído, de la nariz y de la laringe; era pues, un concurso de eminencias especializadas. Nuestros médicos acudieron en número extraordinario, lo cual constituyó la primera sorpresa de franceses, ingleses, italianos, noruegos, suecos etc; sin duda supondrían que somos como suelen pintarnos algunos compatriotas, mal enterados de nuestra vida, descopocedores de la España viva, fecunda, poderosa, que trabaja en laboratorios, clínicas, talleres estudios, desentendiéndose de vociferios y aparatoidades. Treinta y ocho médicos nuestros concurren al Congreso de París, brillando junto a esclarecidos profesores.

Estuvieron de Madrid, los doctores Tapia, Hinojar, S. Hernández, Layna, Acosta, Bertrán, Sáiz Carraneda; en total, ocho. De Barcelona, los doctores Botey, Abadal, Tervang,

Ferrando, Falgar, De March, Oller, Vidal, Moreu y Margens; es decir, 10. De Bilbao hubo nada menos que seis: los Balaustraguaitia, Escudero, Guetircaecheverria, Huzlerche, Ormaeche y Posadas; de Burgos, los doctores Lap-rsone y López Gómez; de Valencia, tres: Antolí, Candela y Vilar, y, por último, Muguerva, de Málaga; Mateos, de Murcia; Bermijo, de Oviedo, y González Díaz, de Gujón; de San Sebastián, los doctores Zubia y Antín; de Santander, Santuste, y de Zaragoza, los Sres. Ariño y Faire. Hal ábanse, pues, representadas todas las regiones españolas por hombres jóvenes, cultos, ansiosos de conocer los progresos científicos del mundo y de probar que trabajan en su profesión con ahínco y, además, con la vista puesta en el maravilloso descubrimiento de la sociedad moderna.

Los tareas del Congreso internacional fueron intensas, interviniendo en ellas nuestros compatriotas; pero el triunfo resonante de la Asamblea, el éxito feliz de sus trabajos correspondió a nuestro doctor Tapia más de una vez aclamado por cuantos asistían al doce concurso. Fue mayor aún la victoria de Tapia con sus trabajos y la que lograron en cuanto a calidad y cantidad los médicos españoles, porque los reunidos desconocían el positivo valor de la actual ciencia española, cosa no extraña si se tiene en cuenta que son muchos los españoles a quienes sucede lo mismo, aunque a veces presumen de figurar como elementos directivos y preponderantes.

En prueba de la veracidad de esto que digo, aduzco el suceso más importante de los acaecidos en la reunión científica a que me estoy refiriendo.

(CONCLUIRÁ)

## LIBRERIA ESPAÑOLA María v. de Lines

Útiles para escuelas a los precios más bajos de plaza. Háganos sus pedidos y quedará satisfecho. — San José. — Apartado 314. — Sucursal en Cartago



## FOSFATINA FALIÈRES

Incomparable alimento para los niños. Todos los médicos de niños lo recomiendan a causa de las científicas cualidades de su preparación. Las madres de familia lo dan a sus chiquitines para que se pongan sólidos y resistentes; a los niños les gusta, porque la Fosfatina Falières, asociada con leche, forma una papilla de exquisito gusto.

Emplease principalmente en la época del destete y durante el crecimiento. De fácil digestión, conviene a todos los estómagos delicados.

Cuidado con las imitaciones y exijan la gran marca: FOSFATINA FALIÈRES.

PARIS, 6, Rue de la Tacherie y Farmacias.

Si usted quiere enviar un recuerdo al amigo o pariente ausente, retrátese en la

## Fotografía Artística Paynter & Robert

la más acreditada en su género — Calle de la Estación

## Cuando diga "La Casa"

Ha dicho el nombre del establecimiento único en el país en cristalería y loza.

JAIME CARRANZA

Avenida Central Este.

## VERME-OL

MATA LAS LOMBRICES  
Saba o VERBABUENA  
BOTICA ORIENTAL



Anteriormente el único remedio para los dolores de muela era la temida extracción. Hoy, para calmarlos instantáneamente basta tomar una dosis de

# CAFEIASPIRINA

TABLETAS BAYER DE ASPIRINA Y CAFEINA

## AVISOS ECONOMICOS

TARIFA. - 20 palabras o menos 75 céntimos por inserción. Exceso 3 y medio céntimos por palabra e inserción. Pago anticipado  
No se admiten inserciones alternas.

**Para** paseos—Si Ud. quiere el mejor carro, el más confortable y el de más lujo de la ciudad, pida el "Pace Maker" de Victor Campos, especial para 7 pasajeros.—Teléfono 1686.

**NECESITO** sirviente hombre con buenas recomendaciones.—Florinda Quirós de Wilson, Dirección: lado Norte del Parque Morazán.

**Dinero** A INTERES.—Se dan al interés de 10.000 con garantía hipotecaria de bienes en esta capital.—Informes: Oficina del Licdo. don Víctor Guardia o con don José Cuesta en esta ciudad.

**Vendo** por encargo una propiedad en el Zapote, casa habitación y una manzana cultivada café.—JOSE MARIA PAEZ.—Teléfono 314. Apartado 957.

**Victrola** Se vende una con 20 discos en buen estado. En esta Administración informarán.

**ALQUILO** el local que ocupó la Tienda de don Pedro J. Sauma—75 varas al Este del Mercado.—Dr. Eduardo Montealegre, Cirujano Dentista.—75 varas al Oeste del Hotel Francés.

**For HIRE.** "Pace Maker" automóvil for 7 passengers. The best and most comfortable car in town.—Apply to Victor Campos.—Telephone 1686.

**Ropa** HECHA cortada a la última moda y hecha por los mejores obreros del país donde BELGRAVE. Contiguo a la Alhambra.

**CASA EN VENTA** situada en punto céntrico y buena vecindad. Aproveche la ocasión. Para informes en esta Administración.

**VENDO** Lote 3000 varas cuadradas, 12 casitas, punto céntrico esquinero. Casa grande esquinera 100 varas Norte Carmen, o se cambia por finca. Gilbert Crespi. 462 E.

**MADEREROS:** Si quieren Uds. alistar y aserrar maderas con prontitud, llévenlas a "El Laberinto" donde se le atenderá honradamente. Gran existencia de maderas de toda clase para la venta. Fabricación de puertas y ventanas.—Struk y Alvarado, Propietarios.—Teléfono 539.—San José

**ALQUILO:** Casa por calle del Pacífico, de madera.—Vendo una bicicleta.—Compro una Enciclopedia Larousse.—Alberto Calderón G.—Oficina Dr. Montealegre.

## Se trató ayer de obstaculizar el curso del debate sobre la Caja de Conversión

### La Jornada Parlamentaria

A las 15 horas se abrió el debate —se leyó— aprobó y firmó el acta de la sesión anterior.

Presidente.—Continúa la discusión del dictamen sobre el proyecto que crea la Caja de Conversión. Los señores Secretarios del Congreso acompañan al señor Subsecretario de Hacienda por indicación de la Presidencia.

Entra el señor Soley Güell y la Cámara permanece de pie en señal de respeto.

Aragón.—Pide la palabra para una cuestión de orden.

La Presidencia se la concede.

El representante Aragón, comienza diciendo que no se ha perdido el tiempo en este debate por el caudal de luces de valor inapreciable que supieron aportar el Sr. Subsecretario de Hacienda y don Ricardo Jiménez, pero no obstante el paso de avance que tiene el debate, otro es el camino que debe adoptarse para llegar a un fin más práctico

Declara que no encontró en la réplica hecha por el señor Soley, nada que desluciera los principios fundamentales expuestos con brillantez por el diputado Jiménez. Ese punto principalísimo manifestado por don Ricardo, de que el Estado debe reconocer sus billetes por lo que reza su leyenda, no ha sido combatido y debe discutirse, para cuyo efecto siempre esperé que el señor Subsecretario nos ilustrara sobre la inconveniencia de aceptar la tesis formulada por el señor Jiménez.

Llama la atención de la Cámara sobre cierto punto que deben de previo resolver y para no estar tejiendo y destejiendo en un asunto que no aporta un grano más de luz, se impone que se acepte la moción que presenta para el debate previo antes de seguir adelante.

He aquí los puntos que el representante Aragón somete a la consideración de la Cámara.

1º.—Conviene la Conversión de la deuda de los billetes en circulación al tipo legal? O debe hacerse una relación equitativa y justa?

2º.—¿Se puede o no fijar el tipo de cambio por medio de una Caja de Conversión?

3º.—En caso afirmativo y tomando un tipo de cambio aceptado de antemano, conviene fijarlo desde ahora?

4º.—En la perspectiva de obtener un empréstito extranjero que provocaría una baja violenta del cambio si se llevara a cabo, ¿debemos establecer la Caja de Conversión?

El diputado Aragón espera tranquilo el resultado de sus preguntas.

Presidente.—Le manifiesta, que salvo mejor opinión de la Cámara, la Presidencia cree no poder someter a debate la moción presentada por revestir algunos de esos puntos cierta importancia que involucrarían una discusión que se encuentra bastante adelantada.

La Mesa asegurada en lo que señala el Reglamento contesta no someter a discusión los puntos redactados por el diputado Aragón.

Aragón.—Vuelve a instar para que sea la Cámara la que resuelva esta cuestión, e insta al señor Subsecretario para que les ilustre sobre este asunto.

Subsecretario.—Los puntos fijados por el señor Aragón revisten

importancia, pero todos ellos se contemplan en el proyecto cuyo dictamen se discute, aunque no en la forma que lo quiere el señor Aragón.

El primer punto lo tocó en la sesión anterior en forma transitoria el señor Soley Güell.

(En este momento penetra en el recinto el diputado señor Jiménez, y suspendiendo el señor Soley el hilo de su réplica interroga a la Presidencia.)

¿Cree la Mesa imponer al señor Jiménez sobre las ideas expuestas por el señor Aragón?

La Presidencia asiente y el señor Subsecretario dirigiéndose al representante Jiménez le impone de las cláusulas presentadas y del parecer que él emite en aquellos momentos por interpelación del diputado proponente, siguiendo acto continuo el curso de su discurso.

Los billetes que emite la Caja de Conversión—dice el señor Soley—pueden considerarse como certificados, o títulos de depósito, y al fijar la Caja el tipo de cambio, lo deja de hecho para todo el numerario circulante en el país.

El principal objeto de la Caja, es asegurar un tipo de cambio que hoy fluctúa y es variable porque nuestra moneda no tiene el valor legal.

El perjuicio de la emisión que trajo como consecuencia la desvalorización de la moneda no puede deshacerse, pues el mismo Gobierno, al hacer esas emisiones ya recibía la moneda depreciada. Entonces ¿a quién se beneficiaría dando un valor que no tiene ese billete?

El parecer más cuerdo y más justo, el que indica el sentido común, es tomar el tipo real comercial, pues hoy todos negociamos con un billete que no tiene base de oro, y se da y se recibe no en su valor nominal.

La Caja debe por consiguiente, procurar para su manejo, un tipo de cambio que contemple el exacto valor comercial.

Contestó todos los 4 puntos del señor Aragón, haciendo resaltar que la Caja fijará por el pronto el tipo máximo a que puede valer el dinero, faltándole tan sólo el factor tiempo.

Manifestó que sería un daño grande para Costa Rica si por atender prejuicios no se diera esta ley, agregando que la Caja podrá ser inútil pero no perjudicial.

Presidente.—Refiere que habiendo luminosamente expuesto el señor Soley Güell que todos esos puntos estaban comprendidos en el proyecto, no deben someterse a la consideración de la Cámara por cuanto representan variar el asunto que se discute sin resolver el punto capital.

Aragón.—No se explica cuál es el motivo que tiene el señor Presidente para entrar en esa sugestión que hace.

Manifesta que la idea no nació de él; fue sugerida por el señor Jiménez quien manifestó en su brillante disertación que *no considera legal que el dinero de Costa Rica se tenga por menos valor que el que ostenta su leyenda.*

Fue el señor Jiménez—continúa Aragón—quien expresó su desconfianza al creer que la Caja de Conversión no pueda fijar el tipo del cambio, por no ser suficientemente fuerte desde su primer momento.

Insiste que la Cámara resuelva de previo.

Cordero.—Agradece la moción de orden presentada, porque ella nos da un reflejo de la mentalidad del señor Aragón.

Extraña que el señor Aragón que ha suscrito un dictamen, y que a buen seguro lo habrá estudiado, no haya intercalado esas dudas que hoy le brotan en un repente.

Eso es lo que se estima, pero el diputado dictaminador no se reservó para hacer esas observaciones.

Y cabe esta pregunta: ¿Es que el señor Aragón no tenía esas objeciones en su bien formada mente, o es que fue ilustrado en este recinto con la brillante palabra del señor Soley y la persuasiva oratoria del señor Jiménez?

Lo que cabe en este caso es lo que la Mesa ha resuelto.

Aconseja rechazar el dictamen para que en el nuevo informe que ha de rendir la otra Comisión intercale el señor Aragón esos puntos y esas dudas que ha venido a observar después de tantos días de debate.

Desarrolla bajo un aspecto nuevo las ventajas que ofrece la Caja de Conversión dándonos una mayor elasticidad en la circulación de la moneda.

Sancho.—Ruega al señor Aragón retire su apelación rechazada ya por la Mesa, de acuerdo con las disposiciones del reglamento; y expone: nuestro deber de legisladores es tomar el dictamen que la Comisión ha sometido.

Venir a estas horas a discutirse el rescate del billete, sería para gastar discursos larguísimo y si el deseo del señor Aragón es encarrilar el debate debe abandonar ese camino.

Manifiesta estar identificado en las ideas del señor Jiménez, quien ha hecho defensa brillantísima del dictamen y sería ridículo después de esas firmes argumentaciones argüir una palabra más.

Ya el señor Jiménez dijo—refiriéndose al establecimiento de la Caja—si esos organismos son tan buenos ¿por qué las naciones de Europa que sufren también nuestra crisis económica no la establecieron?

Declara que cuando suscribió el dictamen, ya sabía que la Caja sería un fracaso, que sólo viene a malbaratar el impuesto del banano.

Sabe que el proyecto pasará porque así lo quiere el Gobierno, pero sabe también que todo será música celestial.

Aragón.—Siente no complacer al compañero señor Sancho. Quiere que la Cámara resuelva para seguir adelante, caso de que sea rechazada.

Presidente.—Los señores diputados que estén en un todo de acuerdo, de que estos puntos se resuelvan de previo, se servirán manifestarlo poniéndose de pie.

Tan sólo se levantaron los diputados don Moisés Aguilar, don Rafael Herrera Jenkins, EL PROPONENTE y don Hermenegildo Zamora.

La Cámara rechazó la propuesta del señor Aragón por gran mayoría;

La sesión se levantó a las 17 horas.



### En Puntarenas

Según se nos informa en nuestro puerto del Pacífico tendrán lugar suntuosos festejos sociales los días 14 y 15 del corriente como celebración de la Fiesta Nacional. Habrá un gran baile al cual serán invitadas varias personas de esta capital.

### Reunión

Mañana a las 7 hs. se verificará una reunión de Hijas de María en el Colegio de Sión. Las directoras suplican la puntual asistencia.

### Novenario

En la Iglesia de la Dolores, a las seis de la tarde, se celebrará el novenario en favor del alma del joven don Arnoldo Rojas, fallecido recientemente en esta capital.

Aprovechamos la oportunidad para renovar nuestro sincero pésame a sus afligidos padres y demás familia.

### Enfermos

Delicado de salud ha estado el distinguido caballero don Alejandro Alvarado García. Hacemos votos por su restablecimiento.

Un poco delicado de salud se encuentra don Angel Orozco. Que mejore pronto son nuestros deseos.

Doña Alice Preslaary v. de Fernández se halla bastante mejor de su dolencia. Nos alegramos.

Delicado de salud se encuentra desde hace varios días el Lic. don Máximo Fernández.

Enfermo, aunque no de cuidado, se halla el exPresidente don Francisco Aguilar Barquero.

### Viajeros

El sábado próximo embarcarán en Puerto Limón con destino a New York doña Victoria Yglesias de Ford y su señorita hija Agnes Ford, quien va a esa ciudad a contraer matrimonio con un distinguido caballero norteamericano.

Deseamos que tengan un feliz viaje. En el vapor Pastores que atracó ayer en Limón a las de la mañana, regresaron de Panamá don Carlos Lara y don Rafael Hinc. Los saludamos.

En el vapor Cuba llegó ayer al país procedente de Tegucigalpa la señora esposa del Presidente de Honduras doña Aulita Lagos de López Gutiérrez. Le presentamos nuestro atento saludo.

Para Almirante partió ayer don Carlos Alfaro después de corta permanencia en esta capital.

Don Antonio de Beneditis llegó en el vapor Cuba después de larga permanencia en Centro América. Nos complacemos en saludarlo.

Procedente de Puntarenas ha llegado a esta ciudad don Gonzalo Montaña.

Doña Emilia de Gotay ha regresado de Puerto Limón.

Regresó de Alajuela don Julio Acosta acompañado de sus ayudantes.

En la ciudad de Cartago estuvo la señorita Lidia Tinoco.

Después de un año de ausencia regresaron ayer al país doña Josefa E. v. de Poveda y su hijo don José Joaquín Poveda procedentes de San Salvador. Los saludamos atentamente.

La señorita Angela Gutiérrez estuvo entre nosotros procedente de Heredia.

### Del Pozo

En la lancha Semperidem llegaron ayer a las 12 del día a Puntarenas procedentes del Pozo los señores don Carlos Huete, don Ramón González, don Víctor Mora y Miguel Romero.

## El muelle de Cahuita

Fue concluido el Muelle de Cahuita que estaba construyendo la Compañía Minera de Talamanca. Esos trabajos estuvieron a cargo del competente Ingeniero don Carlos Iglesias Castro.

El Muelle es magnífico y permite el atraque de vapores grandes.

Por el progreso del país nos alegramos mucho de la labor de la Compañía.



Tiene últimas novedades en telas de fantasía y pieles para el 15 de Setiembre.—Cortador supremo.—

Atención al cliente por su propietario GIL